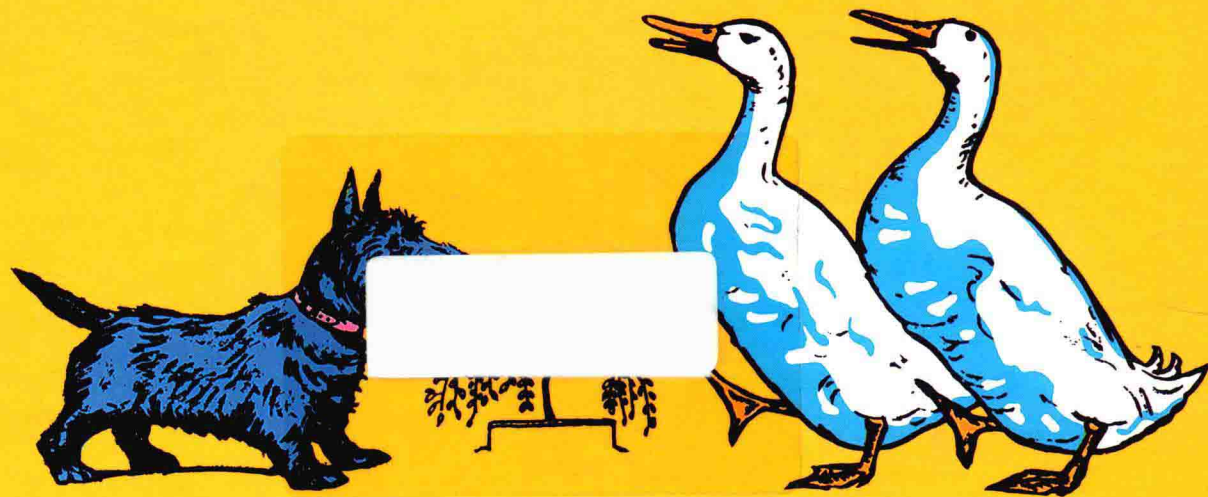


安格斯和鸭子

【美】玛乔丽·弗拉克 / 文·图
杨晴川 / 译



北京联合出版公司
Beijing United Publishing Co., Ltd.

Angus And The Ducks
安格斯和鸭子

[美] 玛乔丽·弗拉克 / 文·图
杨晴川 / 译



图书在版编目 (CIP) 数据

安格斯和鸭子 / (美) 弗拉克著绘; 杨晴川译.
— 北京: 北京联合出版公司, 2015.3
(百年经典美绘本)
ISBN 978-7-5502-3938-8

I. ①安… II. ①弗… ②杨… III. ①儿童文学—图画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2014) 第267053号

安格斯和鸭子

作 者: [美] 玛乔丽·弗拉克 / 文·图 杨晴川 / 译
责任编辑: 赵晓秋 特约编辑: 赵 林
封面设计: 易海军

北京联合出版公司出版
(北京市西城区德外大街83号楼9层 100088)
北京旭丰源印刷技术有限公司印制 新华书店经销
字数26千字 900mm×1194mm 1/16 2.5印张
2015年3月第1版 2015年3月第1次印刷
ISBN 978-7-5502-3938-8
定价: 28.00元

未经许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书部分或全部内容
版权所有, 侵权必究

本书若有质量问题, 请与本公司图书销售中心联系调换。电话: (010) 64243832



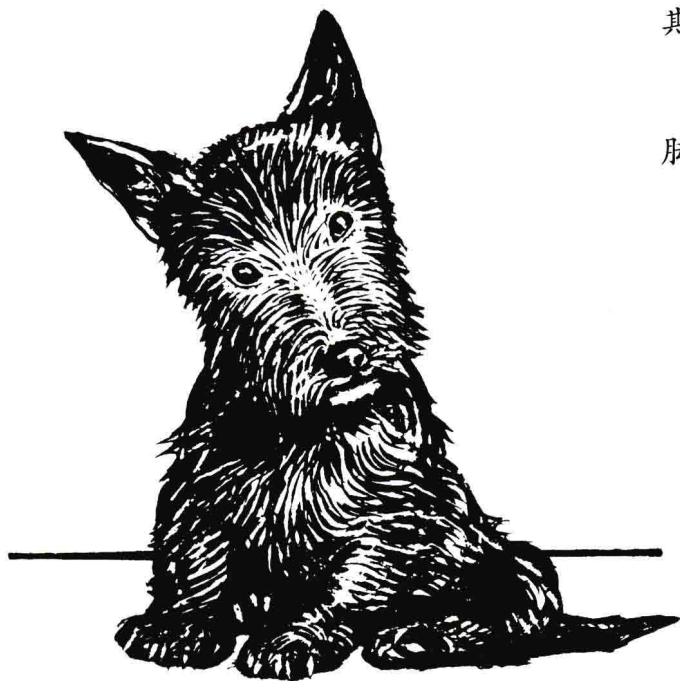
Angus And The Ducks
安格斯和鸭子

[美] 玛乔丽 弗拉克 / 文·图
杨晴川 / 译



有只年幼的狗，名叫安格斯，他的父母来自苏格兰。

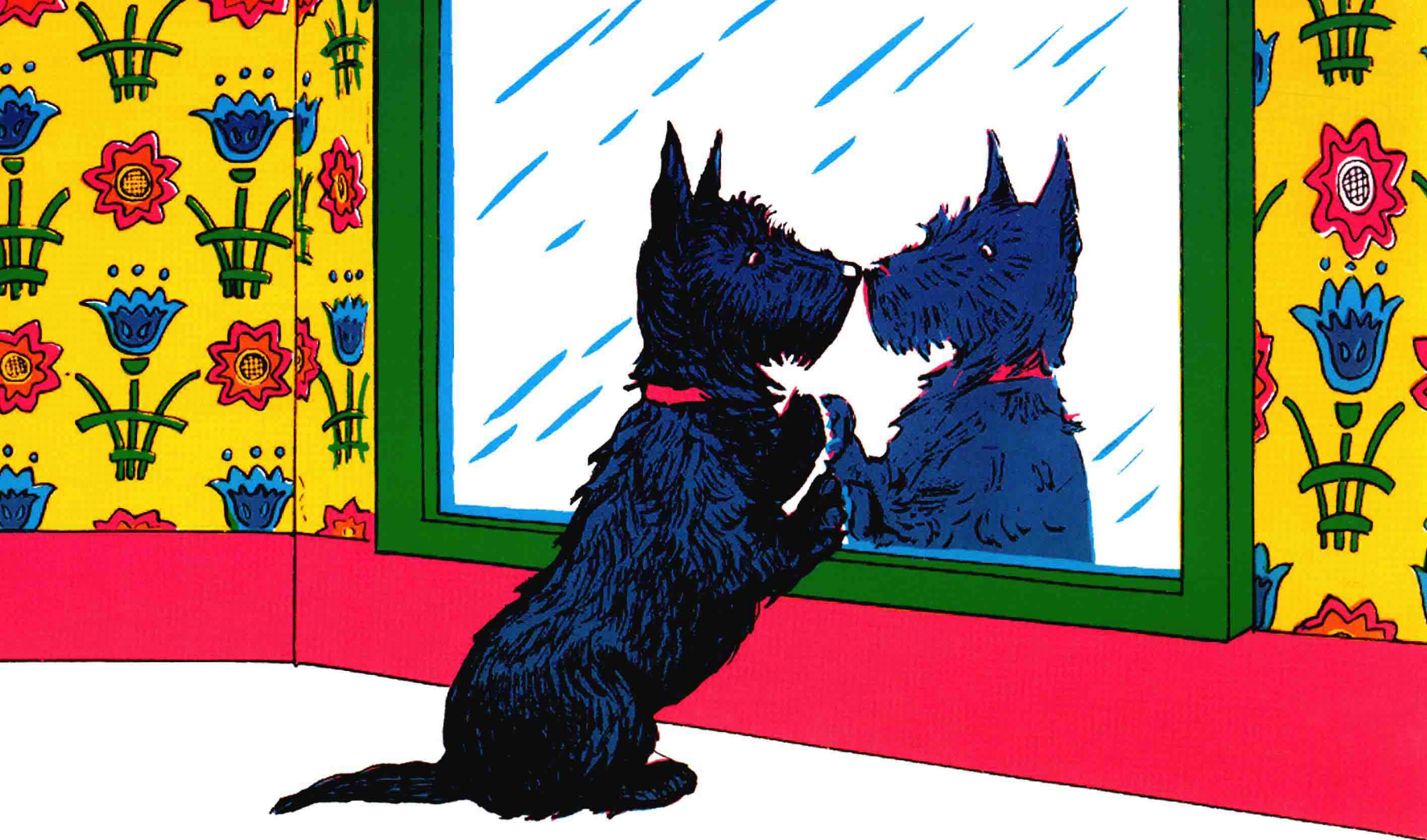
安格斯的个头很小，头和脚却非常大。



安格斯对一切都很好奇。

他好奇沙发底下和房间阴
暗角落有什么。

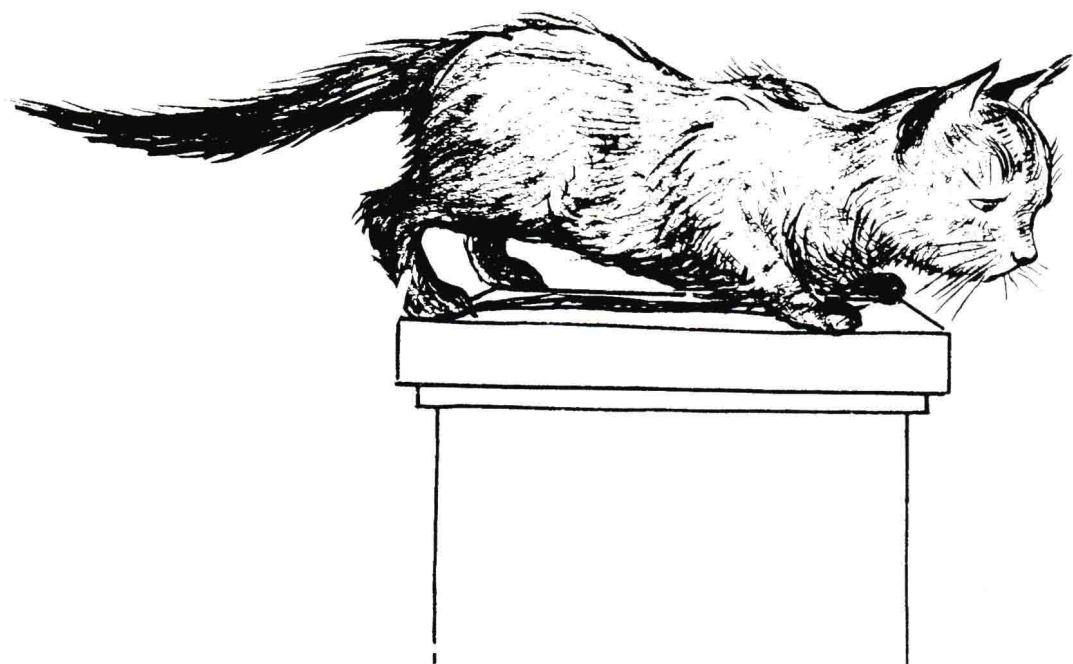




还好奇镜子里的小狗是谁。

他好奇分得开和分不开的东西：如可以分开的鞋子、分不开的裤子背带，等等。





安格斯也好奇户外的世界，但了解不多，因为有绳子拴着他。





绳子一头固定在项圈上，
另一头握在人手里。

A black Scottish Terrier dog with a red collar and leash stands on a yellow grassy slope, looking over a green cliff edge. The background features a blue sky with white clouds and a small tree on the cliff's edge.

安格斯

最好奇的

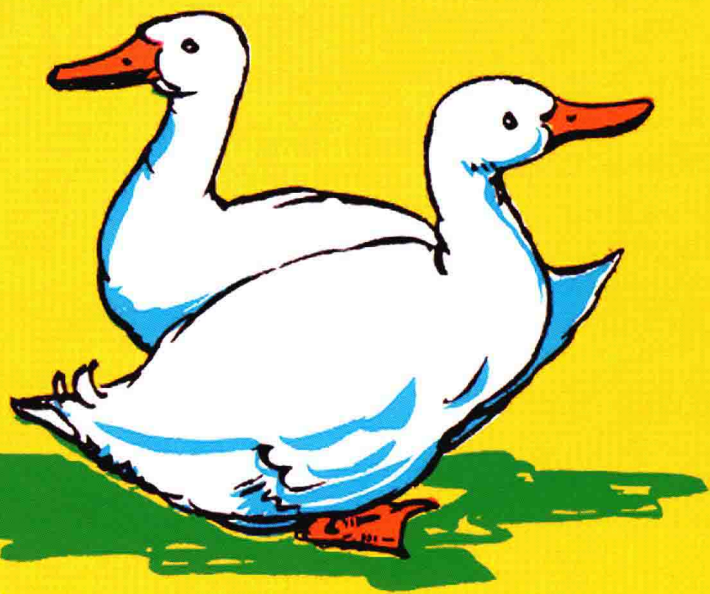
是一种噪声。

它来自花园尽头、

绿树篱笆的

另一边。

那种噪声通常是这样的：
“嘎！嘎！嘎嘎！嘎！”



有时却是这样的：
“嘎嘎！嘎嘎！嘎嘎！嘎！”

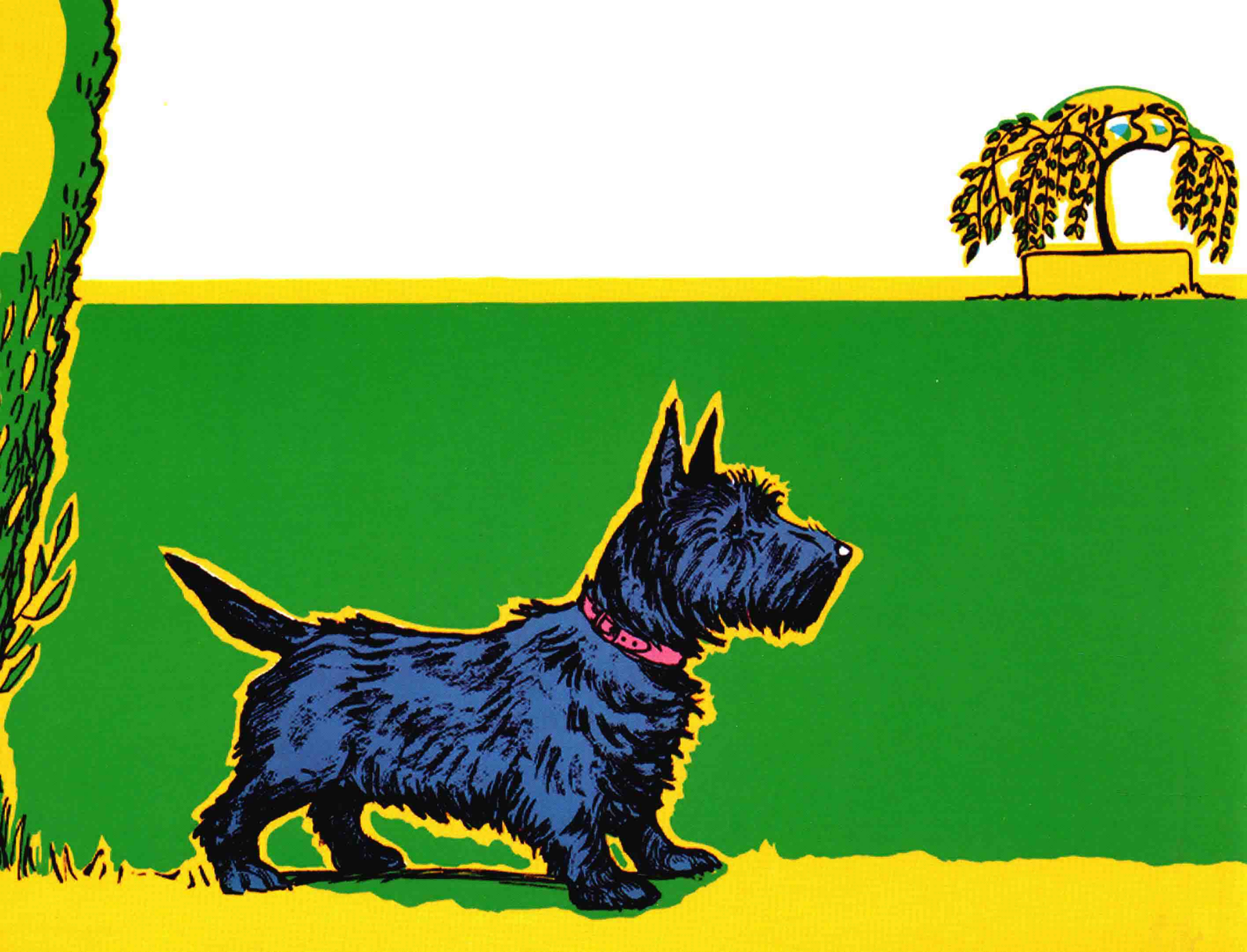
一天，门开了，拽绳子的人
也不在，安格斯跑了出去。



他跑下小路，一直跑到花园尽头的
绿树篱笆边才停住。

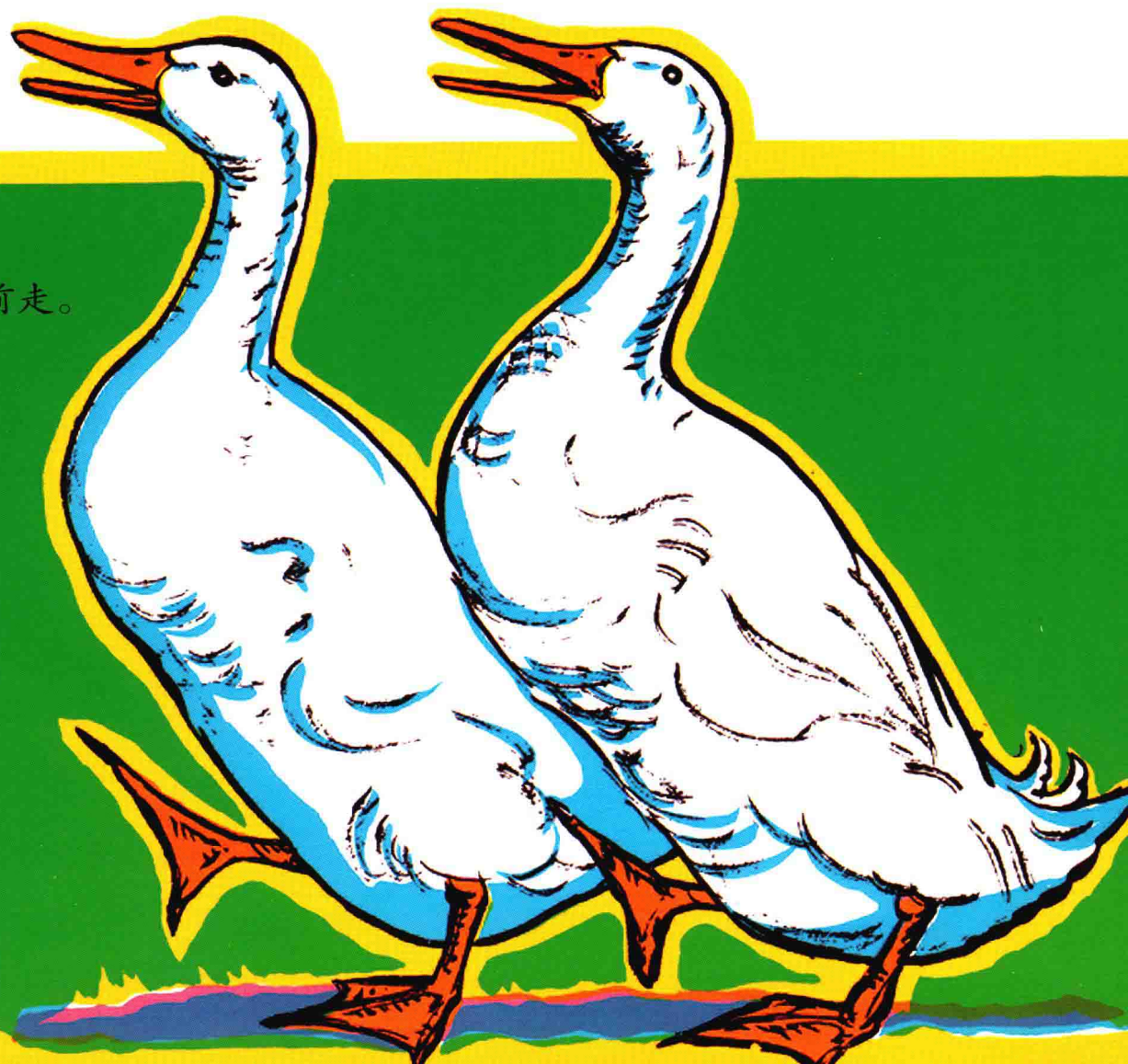
他试着绕过去，可篱笆太长了；试
着跳过去，可篱笆太高了。





有两只白色的鸭子。
他们正大摇大摆地往前走。

“嘎！嘎！
嘎嘎！
嘎！”



安格斯大叫：

“呜——呜——汪！！！”

